

2. Плуване по Бъло море и Черно море, по години.
2. Navigation sur la Mer Egée et la Mer Noire, par années.

а) Пристигнали кораби — Navires arrivés.

Години Années	Морета — Mers	Брой на пристанищата Nombre des ports	Съ пара — à vapeur			Съ платна и шлепове A voiles et chaloupes			В с и ч к о — T o t a l				
			Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Разтоварени стоки в тон. Cargaison dé- chargée (en tonnes)	Слѣзали път- ници Passagers dé- barqués
1913 ¹⁾	Бъло море Mer Egée	2	39	53,127	1,559	53	196	113	92	53,323	1,672	5,934	2,533
1914		2	311	409,826	13,665	374	2,577	974	685	412,403	14,639	40,014	20,993
1915		2	313	306,860	12,250	522	9,815	1,869	835	316,675	14,119	79,916	3,580
1919		2	—	—	—	395	4,076	1,334	395	4,076	1,334	2,669	163
1911	Черно море Mer Noire	8	2,825	2,093,079	74,398	3,631	70,588	12,931	6,456	2,163,667	87,329	321,875	67,257
1912		8	2,223	1,376,403	53,505	3,080	66,045	10,985	5,303	1,442,448	64,490	303,866	52,864
1913 ²⁾		10	1,055	1,052,453	33,219	1,788	30,263	4,845	2,843	1,082,716	38,064	265,054	48,109
1914		8	1,880	1,463,717	52,810	3,291	60,638	11,241	5,171	1,524,355	64,051	315,214	33,346
1915		8	500	112,411	10,389	1,777	28,221	5,477	2,277	140,632	15,866	38,120	6,838
1916		5	19	2,293	283	400	7,326	916	419	9,619	1,199	*	*
1917		5	63	24,936	1,290	260	9,675	813	323	34,611	2,103	*	*
1918		6	41	56,802	1,437	257	12,410	578	298	69,212	2,015	*	*
1919		8	150	237,464	7,318	905	18,328	2,699	1,055	255,792	10,017	76,058	1,184
1920		8	772	802,589	29,059	1,340	30,573	5,771	2,112	833,162	34,830	123,283	18,977
1921		8	1,128	1,296,940	42,868	1,906	48,413	9,693	3,034	1,345,353	52,561	120,129	24,700
1922		8	1,679	1,598,260	55,994	2,138	56,153	10,515	3,817	1,654,413	66,509	162,229	29,658
1923		8	1,726	1,448,115	51,841	2,290	46,453	9,966	4,016	1,494,568	61,807	157,658	27,461
1924	8	1,846	1,595,967	55,043	2,409	49,585	9,951	4,255	1,645,552	64,994	164,754	27,492	

б) Заминали кораби — Navires partis.

Години Années	Морета — Mers	Брой на пристанищата Nombre des ports	Съ пара — à vapeur			Съ платна и шлепове A voiles et chaloupes			В с и ч к о — T o t a l				
			Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Брой Nombre	Вместимост Tonnage	Екипажъ Equipage	Натоварени стоки в тони Cargaison chargée (en tonnes)	Качили се пътници Passagers em- barqués
1913 ¹⁾	Бъло море Mer Egée	2	39	53,127	1,559	51	113	104	90	53,240	1,663	1,038	645
1914		2	304	403,807	13,469	372	2,647	976	676	406,454	14,445	13,429	17,147
1915		2	314	310,027	12,381	509	9,622	1,844	823	319,649	14,225	30,209	4,732
1919		2	—	—	—	388	4,001	1,310	388	4,001	1,310	214	141
1911	Черно море Mer Noire	8	2,819	2,078,342	74,238	3,618	69,934	12,887	6,437	2,148,276	87,125	652,554	66,152
1912		8	2,224	1,382,045	53,544	3,075	66,900	10,977	5,299	1,448,945	64,521	423,206	56,776
1913 ²⁾		10	1,046	1,036,617	32,995	1,766	29,489	4,780	2,812	1,066,106	37,775	203,139	20,949
1914		8	1,890	1,473,654	52,975	3,285	61,461	11,295	5,175	1,535,115	64,270	360,716	46,612
1915		8	511	112,059	10,385	1,759	27,721	5,420	2,270	139,780	15,805	37,429	7,774
1916		5	19	2,293	283	408	7,453	942	427	9,746	1,225	*	*
1917		5	62	24,615	1,267	269	10,147	860	331	34,762	2,127	*	*
1918		6	42	56,940	1,450	260	12,472	587	302	69,412	2,037	*	*
1919		8	141	227,136	7,044	894	18,313	2,683	1,035	245,449	9,727	20,739	946
1920		8	764	792,171	28,940	1,333	30,928	5,728	2,097	823,099	34,668	74,456	8,801
1921		8	1,135	1,296,414	42,940	1,883	47,886	9,581	3,018	1,344,300	52,521	121,477	15,878
1922		8	1,668	1,591,280	55,746	2,112	53,889	10,367	3,780	1,645,169	66,113	235,752	22,989
1923		8	1,726	1,446,389	51,780	2,272	44,001	9,838	3,998	1,490,390	61,618	200,850	31,706
1924	8	1,849	1,598,937	55,178	2,402	48,168	9,962	4,251	1,647,105	65,140	248,504	29,918	

* Военни материали, припаси и войски. — Munitions, vivres et troupes.

¹⁾ Данните се отнасят само за II полугодие от 1913 год. През I полугодие от 1913 год. временно окупирани от българските войски пристанища: Деде-Агачъ, Кавала и Портолагосъ са посещавани само от военни кораби. — Les données ne se rapportent qu'au II-ème semestre de 1913. Pendant le I-er semestre de 1913 les ports de Dédé-Agatch, Kavala et Porto-Lagos, occupés temporairement par les troupes bulgares, ont été visités seulement par des navires militaires.

²⁾ Тук не влизат данните за временно окупирани от български войски пристанища: Ахтополъ, Василико и Мидия. — Non compris les données concernant les ports d'Ahtopol, de Vasiliko et Midia, occupés temporairement par les troupes bulgares et visités seulement par des navires militaires pendant l'année 1913.